



**UNITEDMEDIA**  
NETWORK

Operator / Operater:

....  
....

Subject / Zadeva:

- **Offer for conclusion of a Licence Agreement for retransmission of the TV Channels broadcasted by United Media's in networks of the operator / Ponudba za sklenitev Licenčne pogodbe za retransmisijo TV programov United Media v omrežju operaterja**
- **Presentation of the Price List for Retramission Licences of the TV Channels / Predstavitev Cenika licenc za retransmisijo TV programov**

Dear Ladies and Gentlemen / Spoštovani,

Since the Term of existing Licence Agreement for retransmission of TV Channels broadcasted by United Media is about to expire on the date....., we would hereby like to present you with our offer for conclusion of a new Licence Agreement for further retransmission of United Media's TV Channels in the networks operated by your company together with the Price List for retransmission of TV Channels to the final users of services in your networks.

*Upoštevajoč, da bo obdobje veljavnosti dosedanje Licenčne pogodbe za retransmisijo TV programov izteklo dne ....., vam s tem dopisom želimo predstaviti našo ponudbo za sklenitev nove Licenčne pogodbe za nadaljnjo retransmisijo TV programov United Media v omrežjih, ki jih upravlja vaša družba, skupaj s Cenikom licenc za retransmisijo TV programov končnim uporabnikom storitev v vaših omrežjih.*

For this purpose, we are along with this letter sending you / S tem namenom vam skupaj s tem dopisom pošiljamo:

- **Technical Conditions for retransmission of United Media's TV Channels in operator's networks** that have to be proven as fulfilled for retransmission of TV Channels in the networks of operators / **Tehnične pogoje za retransmisijo TV programov United Media v omrežjih operaterja, ki morajo biti izkazano izpolnjeni za retransmisijo TV programov v omrežjih operaterjev,**

At present moment, the broadcaster United Media offers the next 18 TV channels for retransmission in the networks of operators / *Trenutno izdajatelj United Media ponuja naslednjih 18 TV programov za retransmisijo v omrežjih operaterjev:*

SK 1, SK 2, SK 3, SK 4, SK 5, SK 6, SK 1 HD, SK 2 HD, SK 3 HD, L&R, Grand 1, Grand 2, N1, N1 HD, Orlando Kids, OK Bambino, SK Golf and SK Golf HD (hereinafter / *v nadaljevanju: the TV Channels / TV programi*).

UNITED MEDIA NETWORK AG

Löwenstrasse 66, 8001 Zürich  
Switzerland

REG# CHE-200.642.145  
VAT# CHE-200.642.145 MWST  
E-MAIL office@unitedmedia.net

Member of UNITED GROUP



**UNITEDMEDIA**  
NETWORK

Please be informed that for the Licences for Retransmission of the TV Channels in networks of operators the below described Price List will be applicative / *Obveščamo vas, da bo za licence za retransmisijo TV programov v omrežjih operaterjev veljal v nadaljevanju opisani cenik.*

**Price List for the Licences for retransmission of the TV channels in the networks of operators /  
Cenik licenc za retransmisijo TV programov v omrežjih operaterjev:**

1. Licence for Retransmission of the next 13 TV Channels: /

*Licenca za retransmisijo naslednjih 13 TV programov:*

- SK 1, SK 2, SK 3, SK 4, SK 5, SK 6, SK GOLF, L&R, N1, GRAND 1, GRAND 2, ORLANDO, BAMBINO.

Price of the Licence for Retransmission of the listed 13 TV Channels per a final subscriber of operator's retransmission services amounts to: /

*Cena licence za retransmisijo navedenih 13 TV programov na posameznega naročnika operaterjevih storitev retransmisije znaša:*

1,90 EUR.

2. Licence for Retransmission of the next 5 TV Channels: /

*Licenca za retransmisijo naslednjih 5 TV programov:*

- SK 1 HD, SK 2 HD, SK 3 HD, SK GOLF HD, N1 HD ( HD version of the listed TV channels is not available without the licence for retransmission of SD version of these TV Channels / *HD verzija navedenih TV programov ni na voljo brez licence za retransmisijo SD verzije teh TV programov).*

Price of the Licence for Retransmission of the listed 5 TV Channels per a final subscriber of operator's retransmission services amounts to: /

*Cena licence za retransmisijo navedenih 5 TV programov na posameznega naročnika operaterjevih storitev retransmisije znaša:*

0,40 EUR.

3. Licence for Retransmission of the next 18 TV Channels: /

*Licenca za retransmisijo naslednjih 18 TV programov:*

- SK 1, SK 2, SK 3, SK 4, SK 5, SK 6, SK 1 HD, SK 2 HD, SK 3 HD, L&R, Grand 1, Grand 2, N1, N1 HD, Orlando Kids, OK Bambino, SK Golf and SK Golf HD.

Price of the Licence for Retransmission of the listed 18 TV Channels per a final subscriber of operator's retransmission services amounts to: /

*Cena licence za retransmisijo navedenih 18 TV programov na posameznega naročnika operaterjevih storitev retransmisije znaša:*

2,30 EUR.

UNITED MEDIA NETWORK AG

Löwenstrasse 66, 8001 Zürich  
Switzerland

REG# CHE-200.642.145  
VAT# CHE-200.642.145 MWST  
E-MAIL office@unitedmedia.net

Member of UNITED GROUP



**UNITEDMEDIA**  
NETWORK

4. Licence for Multiscreen Retransmission and Catch Up Function of TV Channels (not available without the licence for HD version of the Channels): /  
*Licenca za večzaslonsko retransmisijo in funkcijo časovnega zamika TV programov (ni na voljo brez licence za HD verzijo TV programov):*

Price of the Licence for Multiscreen Retransmission and Catch Up Function per a final subscriber of operator's retransmission services amounts to: /  
*Cena licence za večzaslonsko retransmisijo in funkcijo časovnega zamika TV programov na posameznega naročnika operaterjevih storitev retransmisije znaša:*

0,40 EUR.

5. Licence for Retransmission of the next 18 TV Channels Licence together with the Licence for Multiscreen Retransmission and Catch Up Function of TV Channels: /  
*Licenca za retransmisijo naslednjih 18 TV programov skupaj z licenco za večzaslonsko retransmisijo in funkcijo časovnega zamika TV programov:*

- SK 1, SK 2, SK 3, SK 4, SK 5, SK 6, SK 1 HD, SK 2 HD, SK 3 HD, L&R, Grand 1, Grand 2, N1, N1 HD, Orlando Kids, OK Bambino, SK Golf and / in SK Golf HD, together with the Licence for Multiscreen Retransmission and Catch Up Function of TV Channels / *skupaj z licenco za večzaslonsko retransmisijo in funkcijo časovnega zamika TV programov.*

Price of the Licence for Retransmission of the listed 18 TV Channels together with the Licence for Multiscreen Retransmission and Catch Up Function of TV Channels per a final subscriber of operator's retransmission services amounts to: /  
*Cena licence za retransmisijo navedenih 18 TV programov skupaj z licenco za večzaslonsko retransmisijo in funkcijo časovnega zamika TV programov na posameznega naročnika operaterjevih storitev retransmisije znaša:*

2,70 EUR.

6. Licence for Retransmission of the next 2 TV Channels: /  
*Licenca za retransmisijo naslednjih 2 TV programov:*

- SK 1 and / in SK 2.

Price of the Licence for Retransmission of the listed 2 TV Channels per a final subscriber of operator's retransmission services amounts to: /  
*Cena licence za retransmisijo navedenih 2 TV programov na posameznega naročnika operaterjevih storitev retransmisije znaša:*

1,70 EUR.

UNITED MEDIA NETWORK AG

Löwenstrasse 66, 8001 Zürich  
Switzerland

REG# CHE-200.642.145  
VAT# CHE-200.642.145 MWST  
E-MAIL office@unitedmedia.net

Member of UNITED GROUP



**UNITEDMEDIA**  
NETWORK

7. Licence for Retransmission of the next TV Channel: /  
*Licenca za retransmisijo naslednjega TV programa:*

- SK3.

Price of the Licence for Retransmission of the listed TV Channel per a final subscriber of operator's retransmission services amounts to: /

*Cena licence za retransmisijo navedenega TV programa na posameznega naročnika operaterjevih storitev retransmisije znaša:*

0,40 EUR.

8. Licence for Retransmission of the next 3 TV Channels: /  
*Licenca za retransmisijo naslednjih 3 TV programov:*

- SK4, SK5, SK6; listed digital TV channels are available only with the Licence under Item 3 above (18 TV Channels) / *navedeni digitalni TV programi so na voljo samo skupaj z licenco pod 3 točko zgoraj (18 TV programov).*

9. Licence for Retransmission of the next TV Channel: /  
*Licenca za retransmisijo naslednjega TV programa:*

- SK GOLF.

Price of the Licence for Retransmission of the listed TV Channel per a final subscriber of operator's retransmission services amounts to: /

*Cena licence za retransmisijo navedenega TV programa na posameznega naročnika operaterjevih storitev retransmisije znaša:*

0,25 EUR.

10. Licence for Retransmission of the next TV Channel: /  
*Licenca za retransmisijo naslednjega TV programa:*

- L&R.

Price of the Licence for Retransmission of the listed TV Channel per a final subscriber of operator's retransmission services amounts to: /

*Cena licence za retransmisijo navedenega TV programa na posameznega naročnika operaterjevih storitev retransmisije znaša:*

0,05 EUR.

UNITED MEDIA NETWORK AG

Löwenstrasse 66, 8001 Zürich  
Switzerland

REG# CHE-200.642.145  
VAT# CHE-200.642.145 MWST  
E-MAIL office@unitedmedia.net

Member of UNITED GROUP



**UNITEDMEDIA**  
NETWORK

11. Licence for Retransmission of the next TV Channel: /  
*Licenca za retransmisijo naslednjega TV programa:*

- N1.

Price of the Licence for Retransmission of the listed TV Channel per a final subscriber of operator's retransmission services amounts to: /

*Cena licence za retransmisijo navedenega TV programa na posameznega naročnika operaterjevih storitev retransmisije znaša:*

0,15 EUR.

12. Licence for Retransmission of the next TV Channel: /  
*Licenca za retransmisijo naslednjega TV programa:*

- Grand 1.

Price of the Licence for Retransmission of the listed TV Channel per a final subscriber of operator's retransmission services amounts to: /

*Cena licence za retransmisijo navedenega TV programa na posameznega naročnika operaterjevih storitev retransmisije znaša:*

0,20 EUR.

13. Licence for Retransmission of the next TV Channel: /  
*Licenca za retransmisijo naslednjega TV programa:*

- Grand 2.

Price of the Licence for Retransmission of the listed TV Channel per a final subscriber of operator's retransmission services amounts to: /

*Cena licence za retransmisijo navedenega TV programa na posameznega naročnika operaterjevih storitev retransmisije znaša:*

0,10 EUR.

14. Licence for Retransmission of the next TV Channel: /  
*Licenca za retransmisijo naslednjega TV programa:*

- Orlando.

**UNITED MEDIA NETWORK AG**

Löwenstrasse 66, 8001 Zürich  
Switzerland

**REG#** CHE-200.642.145  
**VAT#** CHE-200.642.145 MWST  
**E-MAIL** office@unitedmedia.net

Member of **UNITED GROUP**



**UNITEDMEDIA**  
NETWORK

Price of the Licence for Retransmission of the listed TV Channel per a final subscriber of operator's retransmission services amounts to: /

*Cena licence za retransmisijo navedenega TV programa na posameznega naročnika operaterjevih storitev retransmisije znaša:*

0,10 EUR.

15. Licence for Retransmission of the next TV Channel: /

*Licenca za retransmisijo naslednjega TV programa:*

- Bambino.

Price of the Licence for Retransmission of the listed TV Channel per a final subscriber of operator's retransmission services amounts to: /

*Cena licence za retransmisijo navedenega TV programa na posameznega naročnika operaterjevih storitev retransmisije znaša:*

0,15 EUR.

Please let us know your interest for conclusion of the Standard Licence Agreement for Retransmission of United Media's TV Channels and further retransmission of the TV channels in networks of your company at your earliest convenience. /

*Prosimo, da nam v čim krajšem možnem času sporočite svoj interes za sklenitev Standardne licenčne pogodbe za retransmisijo TV programov United Media ter nadaljevanje retransmisije predmetnih TV programov v omrežjih vaše družbe.*

Looking forward to successful continuation of our business cooperation in the mutual interest of both contractual parties. /

*V pričakovanju nadaljnega uspešnega poslovnega sodelovanja v obojestranskem interesu obeh pogodbenih strank vas lepo pozdravljamo.*

Best regards / S spoštovanjem,

Zurich, 19.10.2016

United Media Network A.G.

UNITED MEDIA NETWORK AG

Löwenstrasse 66, 8001 Zürich  
Switzerland

REG# CHE-200.642.145  
VAT# CHE-200.642.145 MWST  
E-MAIL office@unitedmedia.net

Member of UNITED GROUP



**UNITEDMEDIA**  
NETWORK

Enclosure / *Priloga*:

- Technical Conditions for Retransmission of United Media's TV Channels in operator's networks / *Tehnični pogoji za retransmisijo TV programov United Media v omrežjih operaterja.*

**UNITED MEDIA NETWORK AG**

Löwenstrasse 66, 8001 Zürich  
Switzerland

**REG#** CHE-200.642.145  
**VAT#** CHE-200.642.145 MWST  
**E-MAIL** office@unitedmedia.net

Member of **UNITED GROUP**